

## أساسيات إعادة تقسيم California WeDrawTheLinesCA.org



#### تذكير — لن تُؤخذ أي مساهمات عامة اليوم

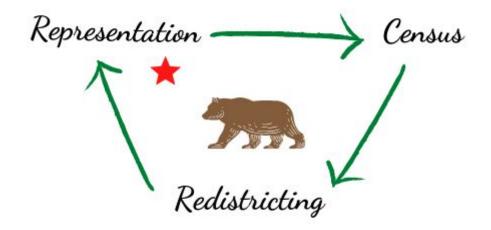
وفقاً للمادة 253(a)(3)(a) من قانون حكومة California - لا يجوز لأعضاء اللجنة وموظفيها التواصل مع أو تلقي اتصالات حول أمور إعادة تقسيم المناطق من أي شخص خارج جلسة استماع عامة. ولذلك، فإن اللجنة لن تأخذ أي مساهمة عامة خلال هذه العروض التثقيفية.

من أجل تقديم مساهمة عامة، الرجاء زيارة موقع اللجنة على: WeDrawTheLinesCA.org



## ما إعادة التقسيم؟

رسم حدود جدیدة تحدد أي مِن سكان California تمثل كل دائرة انتخابیة.





#### لماذا نعيد رسم خرائط المناطق؟

- المجتمعات تتغير.
- الأشخاص يولدون، يموتون، و ينتقلون.
  - المجتمعات تنمو وتتقلص.
- المناطق المتساوية سكانياً إلى حد ما سابقاً تصبح متفاوتة.



## صوتك

ما أهمية إعادة تقسيم المناطق؟ لماذا ينبغي أن تشارك؟ دورك في العملية.

وقد استُخدمَت إعادة تقسيم المناطق في بعض الأحيان لاستبعاد المجتمعات من السلطة السياسية. ومن خلال المشاركة الكاملة في العملية القادمة لإعادة تقسيم المناطق ورصدها، قد تتاح لمزيد من المجتمعات فرصة أفضل لانتخاب مرشحين من اختيار هم يعبرون عن احتياجاتهم ومصالحهم.

# Your Voice Your Choice



### كيف تؤثر إعادة التقسيم عليك؟

السلطة للشعب



دافع عن قضاياك



أولويات التمويل



حدود المجتمع





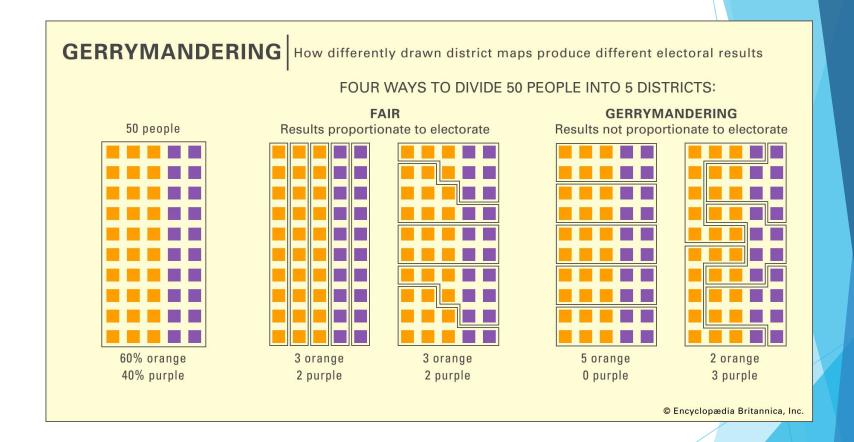
#### الطريق إلى التمثيل العادل

- التعداد السكاني كل عشر سنوات يُحصى جميع سكان الولايات المتحدة، وتُستخدم هذه البيانات لرسم خرائط جديدة تراعي التحولات السكانية عبر الولايات والمناطق.
- إعادة التوزيع الإعادة الفدر الية لتوزيع مقاعد مجلس النواب بين الولايات بعد كل تعداد وطني لضمان شغل المقاعد من قبل الولايات بما يتناسب مع حجم سكانها.
- إعادة التقسيم رسم حدود جديدة تحدد من سكان Californian الذين تمثلهم كل دائرة انتخابية.
  - التمثيل العادل تاريخياً، رسم المشرعون خرائطاً سمحت لهم باختيار ناخبيهم بد
- لأ من تمكين ناخبيهم من اختيار ممثليهم. وقد قوض هذا النظام السابق مفهوم التمثيل العادل الذي يعطي الناه





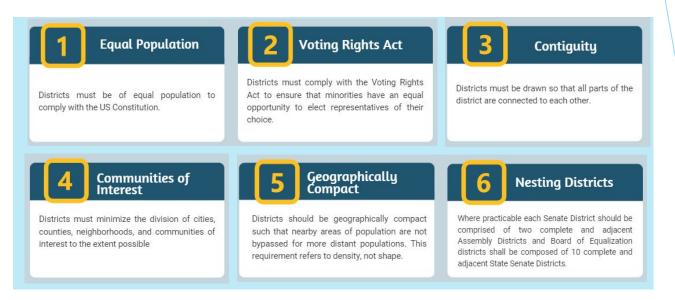
#### ما أهمية إعادة تقسيم الدوائر الانتخابية بشكل مستقل





#### 6 معايير رسم الخطوط بالترتيب

ويجب على اللجنة اتباع هذه المعايير المرجحة بهذا الترتيب عند رسم خرائط المناطق:



بالإضافة إلى ذلك، لا يجوز الأخذ في الاعتبار مكان إقامة أي مرشح حالي أو سياسي عند إنشاء خريطة، ولا يجوز رسم المناطق بغرض تفضيل (أو التمييز ضد) مرشح سياسي حالي أو حزب سياسي.



#### جهود مختلفة لإعادة تقسيم المناطق



الولاية — الكونغرس، مجلس شيوخ الولاية، جمعية الولاية، ومجلس الولاية للمساواة.



المقاطعات - 58 مقاطعة، بعض المقاطعات لديها عمليتها الخاصة.



المدن – 482 مدينة، بعض المدن لديها عمليتها الخاصة.



المناطق المدرسية – 1037 منطقة مدرسية، بعض المناطق المدرسية لديها عمليتها الخاصة.



جهود أخرى لإعادة تقسيم المناطق – مناطق المياه، مناطق كليات المجتمع، إلخ.

# التاريخ

قبل عام 2010 – رسم المشرعون خطوطًا، أو قامت المحكمة بذلك إذا فشلت الهيئة التشريعية في تنفيذ هذا الواجب كما يجب

الاقتراح 11 (2008) – قانون الناخبين أولاً/ نحن نرسم الخطوط لمجلس شيوخ الولاية، وجمعية الولاية، ومجلس المساواة الاقتراح 20 (2010) – أضيفت مناطق الكونغرس لجنة إعادة تقسيم المناطق 2010 لجنة إعادة تقسيم المناطق 2020

ولايات أخرى ذات لجان مستقلة – تستخدم Arizona و Colorado و Idaho و Michigan و Michigan و Montana و Montana و Montana





### اختيار المفوض

متقدم) (أكثر المفوض طلبات 20,000 التكميلية الطلبات (2,000)متقدم) 120) المقابلة/ المتقدمين المرسلة إلى التشريعية (60 مجموعة متقدما) التشريعي 12) حزب) لكل الشطب اليانصيب: أول نظام الاختيار النهائي 6











# من نحن

# المفوضون لعام 2020: 14 عضواً

• Sara Sadhwani، La Cañada Flintridge، ديمقراطي.	• Isra Ahmad، San Jose، لا حزب مفضل.
• Patricia S. Sinay، Encinitas، ديمقراطي.	• Linda Akutagawa، Huntington Beach، لا حزب مفضل
• <b>Derric Taylor</b> ، Los Angeles، جمهوري.	• <b>Jane Andersen</b> ، Berkeley، جمهوري.
• Pedro Toledo ، Petaluma؛ لا حزب مفضل.	• Alicia Fernández، Clarksburg، جمهوري.
• Trena Turner، Stockton، ديمقراطي.	• Neal Fornaciari، Tracy، جمهوري.
• Angela Vázquez، Los Angeles، ديمقراطي	• J. Ray Kennedy، Morongo Valley، دیمقراطي
• Russell Yee، Oakland، جمهوري.	• Antonio Le Mons، Studio City، لا حزب مفضل





# مهام المفوض

#### التوعية المجتمعية/ اجتماعات مساهمات الشعب

• إشراك الشعب جمع إسهامات المجتمع الاستماع إلى شهادات الشعب

رسم الخرائط – الخرائط الأولية والنهائية للكونغرس (52) ، ومجلس الشيوخ (40)، والجمعية (80)، ومجلس المساواة (4)

#### : مثال SACRAMENTO





# مناطق الانتشار



المفوضين	المقاطعات	المنطقة
المفوض Toledo المفوض Taylor	Del Norte, Humboldt County, Mendocino, Lake, Napa, Sonoma, Trinity	А
المفوض Sinay المفوض Yee	Butte, Colusa, Glenn, Lassen, Modoc, Plumas, Shasta, Siskiyou, Tehama	В
المفوض Yee المفوض Toledo	Alameda, Contra Costa, Marin, San Francisco, San Mateo, Santa Clara, Solano	С
المفوض Fernandez المفوض LeMons	El Dorado, Nevada, Placer, Sacramento, Sierra, Sutter, Yolo, Yuba	D
المفوض Fornaciari المفوض Kennedy	Monterey, San Benito, San Luis, Obispo, Santa Barbara, Santa Cruz, Ventura	E
المفوض Turner المفوض Vazquez	Fresno, Kern, Kings, Madera, Merced, San Joaquin, Stanislaus, Tulare	F
المفوض Andersen المفوض Akutagawa	Alpine, Amador, Calaveras, Inyo, Mariposa, Mono, Tuolumne	G
المفوض Taylor المفوض Ahmad	Los Angeles	н
المفوض Kennedy المفوض LeMons	Riverside, San Bernardino	I
المفوض Akutagawa المفوض Sadhwani	Orange	J
المفوض Sinay المفوض Ahmad	Imperial, San Diego	К

#### مجتمعات المصالح (COI)

مجتمعات المصالح -- (Communities of Interest, COI) مجتمعات المصالح هو مجموعة سكانية مركزة تشترك في مصالح اجتماعية واقتصادية مشتركة ينبغي إدراجها داخل منطقة واحدة لتحصل على تمثيل فعّال وعادل. ومن الأمثلة على ذلك، المناطق التي يتشارك الناس فيها ثقافة معينة، أو يتقاسمون مستويات معيشية مماثلة، أو يستخدمون نفس وسائل النقل، أو تتاح لهم فرص عمل مماثلة، أو إمكانية الوصول إلى نفس وسائل الإعلام. يمكن أن ينتمي الناس إلى مجتمعات مصالح متعددة. مجتمع المصالح ليس المنطقة ذاتها بل وحدة بناء رئيسية للمناطق.





#### تعريف مجتمعاتكم

يمكن وصف مجتمعات المصالح من خلال إنشاء خرائط وإخبارنا عن مجتمعكم.

شبهادة شفوية - القصص الشخصية قوية وكذلك توفير السياق التاريخي.

شهادة مكتوبة – يمكن استخدام وصف مكتوب لسرد قصة مجتمعك. قضايا المجتمع المحلي – غالباً ما تشارك المجتمعات المحلية في إعادة تقسيم المناطق لأنها تشعر بأن ممثليها المنتَخبين لم يولوا قضاياهم الاهتمام الكافي. هل هناك قضايا يركز عليها مجتمع المصالح الخاص بك؟ خرائط الحدود – أنشئ خريطة لحيّك أو منطقتك.





# المشاركة في العملية



قدّم مساهمتك اليوم على: DrawMyCACommunity.org



#### طرق تقديم إسهامات الشعب

- أداة رسم مجتمعات المصالح (COI): DrawMyCACommunity.org
  - ◄ وستكون متاحة أيضاً بشكل ورقي مع رسوم بريدية مدفوعة مسبقًا.
- عبر صفحتنا الإلكترونية: www.WeDrawTheLinesCA.org واضغط على "رمز ارسم مجتمع CA الخاص بي" (Draw My CA Community icon)
  - عبر البريد الإلكتروني: VotersFirstAct@crc.ca.gov
    - عبر الهاتف: (916) 323-323 -
  - California Citizens Redistricting Commission عبر البريد: 721 Capitol Mall, Suite 260
    Sacramento, CA 95814

تتوفر أداة (COI) عبر الإنترنت باللغات الإنجليزية والإسبانية والصينية المبسطة والصينية التقليدية والفيتنامية والتاغالو غية والكورية والأرمنية والفارسية والعربية والروسية واليابانية والبنجابية والخميرية. كما تتوفر الدروس في تلك اللغات.





### الوصول إلى اللغة

- ترجمة المواد: صحيفة وقائع، نشرة إعلانية، أسئلة متكررة، عرض أساسيات إعادة تقسيم مناطق California
- اللغات الإسبانية والصينية المبسطة والصينية التقليدية والفيتنامية والتاغالوغية والكورية والأرمنية والفارسية والعربية والروسية واليابانية والبنجابية والخميرية.
- من الممكن توفير ترجمة فورية لتعليقات الجمهور في اجتماعات عمل CRC شرط طلب ذلك قبل خمسة أيام من الاجتماع.
- ويمكن إرسال إسهامات عامة مكتوبة إلى CRC بأي شكل من الأشكال وستترجم إلى اللغة الإنكليزية. اللجنة ستترجم الإسهامات المرسلة بلغة غير اللغة الإنجليزية من أداة مجتمع المصالح (COI) إلى اللغة الانجليزية.
  - إذا كنت بحاجة إلى مترجم فوري للمساهمة أثناء الاجتماع، نطلب منك إخطار اللجنة قبل خمسة أيام عمل من الاجتماع لطلب خدمات الترجمة الفورية. وستحاول اللجنة التعاقد مع مترجم فوري باللغة المطلوبة





# حكم محكمة СД العليا

#### الهيئة التشريعية في CA ضد أليكس باديلا 2020 يوليو \$262530 ل

قضت المحكمة العليا في California في 17 يوليو 2020 بمهلة حتى 15 ديسمبر 2021 حتى تقدم اللجنة خرائطها إلى وزير خارجية California بسبب التأخير في نشر نتائج التعداد. وإذا وردت نتائج التعداد بعد 31 يوليو/تموز التأخير في نشر نتائج الموعد النهائي للجنة وفقاً لذلك.





# الجدول الزمني

- فبراير مايو، 2021: عروض تعليمية (أساسيات إعادة تقسيم California)
- ح يونيو أغسطس، 2021: اجتماعات إسهامات الشعب "مجتمعات المصالح" (COI)
  - ح -15 أغسطس، 2021: من المتوقع حصول الولاية على بيانات التعداد ح
  - 30 سبتمبر 31 أكتوبر، 2021: من المتوقع حصول اللجنة على بيانات التعداد
    - ◄ أكتوبر ديسمبر، 2021: اجتماعات إسهامات الشعب / جلسات رسم الحدود
      - ▼ نوفمبر دیسمبر، 2021: نشر مسودة خرائط المنطقة
- ديسمبر، 2021 يناير، 2022: اجتماعات إسهامات الشعب / جلسات رسم الحدود
  - ديسمبر، 2021 فبراير، 2022: إصدار خرائط المناطق
  - ديسمبر، 2021 فبراير، 2022: خرائط المناطق النهائية إلى وزير الخارجية





### تذكير ـ لن تُؤخذ أي مساهمات عامة اليوم

وفقاً للمادة 253(a)(3)(a) من قانون حكومة California يجوز لأعضاء اللجنة وموظفيها التواصل مع أو تلقي اتصالات حول أمور إعادة تقسيم المناطق من أي شخص خارج جلسة استماع عامة. ولذلك، فإن اللجنة لن تأخذ أي مساهمة عامة خلال هذه العروض التثقيفية.

من أجل تقديم مساهمة عامة، الرجاء زيارة موقع اللجنة على: WeDrawTheLinesCA.org



#### اتصل بنا

لطلب جلسة تثقيفية، يرجى الاتصال باللجنة.

California Citizens Redistricting Commission 721 Capitol Mall, Suite 260
Sacramento, CA 95814
(916) 323-0323
Marcy.Kaplan@crc.ca.gov

المزيد من المعلومات حول اللجنة، الرجاء زيارة WeDrawTheLinesCA.org





اسم المستخدم على وسائل التواصل الاجتماعي :WeDrawTheLinesCA